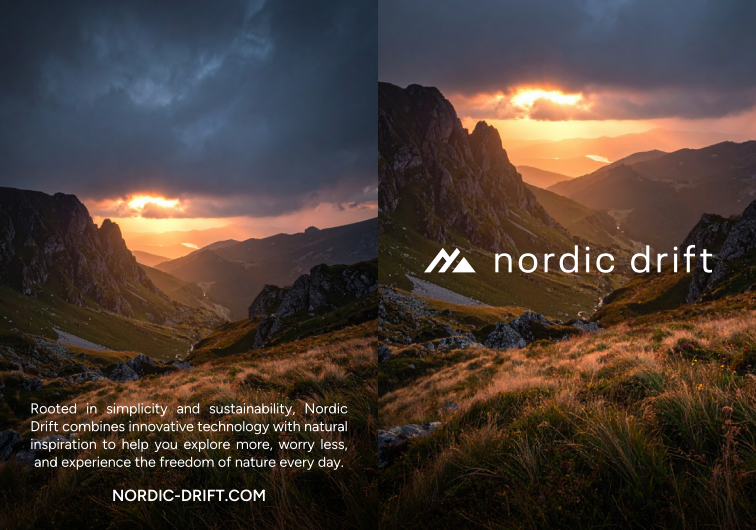
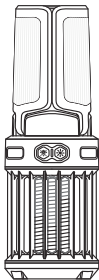




Rooted in simplicity and sustainability, Nordic Drift combines innovative technology with natural inspiration to help you explore more, worry less, and experience the freedom of nature every day.

NORDIC-DRIFT.COM

 **nordic drift**



ND430.0301
TITAN PORTABLE CAMPING
LIGHT WITH MOSQUITO REPELLENT



Content

ENGLISH	p. 5
NEDERLANDS	p. 7
DEUTSCH	p. 9
FRANÇAIS	p. 12
ESPAÑOL	p. 14
ITALIANO	p. 16
SVENSKA	p. 18
POLSKI	p. 20
EXPLANATION WEEE LOGO:	p. 23



ENGLISH

DEVICE LAYOUT:

1. Mosquito repellent on/off button
2. Lantern on/off button
3. Mosquito repellent
4. Type-C in
5. Hanger

SPECIFICATIONS

Light modes: 3

Battery capacity: 3000 mAh

Lumen high brightness

Three-Petal light: 210 Lm

Two-Petal light: 150 Lm

One-Petal light: 75 Lm

Working time light

High brightness

Three-Petal light: 4 hours

Two-Petal light: 6 hours

One-Petal light: 12 hours

Low brightness

Three-Petal light: 35 hours

Two-Petal light: 48 hours

One-Petal light: 67 hours

Mosquito repellent

Ultraviolet LED: 4x 0.1W

UV Wave length: 360-400 nm

Work time: 20 hours

Grid voltage: 900V

Charging time: 3 hours

Input: 5V/2A

Waterproof level: IPX4

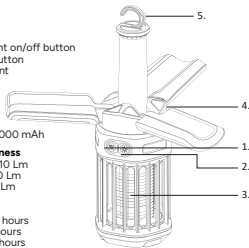
Please read the following instructions carefully and follow them to ensure that the product serves you safely and to your full satisfaction.

Important:

Only use included accessories or certified and tested accessories to charge this device.

Using third party accessories can influence the item safety.

Please fully charge the product before first use.



Charging

A full charge using the included Type-C cable takes approximately 3 hours. Connect the air pump/light to the Type-C charging cable to begin charging.

When the LED indicator turns red, the device is charging.

The LED indicator will turn green once the light is fully charged.

HOW TO USE

Light

Press the Lantern button to switch modes in the following order:

Three-Petal light → Two-Petal light → One-Petal light → Off. Keep pressing the Lantern button to dimming the light.

Mosquito repellent

Press the mosquito repellent button to turn on or turn off. Keep pressing the button to dimming the ultraviolet LED.

Overheat protection:

The device is equipped with an overheat protection feature. When the temperature reaches the preset limit, the device will automatically stop operating, and a red indicator light will start flashing. If this occurs, allow the device to cool down before resuming normal operation.

WARNINGS:

- Do not attempt to disassemble or modify the light. Doing so may result in electric shock or fire hazard. For servicing or repairs, contact a qualified technician.
- Do not look directly into the LED light source, as it may cause discomfort or temporary vision impairment.
- Keep the lamp and its components out of reach of children to prevent any potential hazards. Do not allow children to play with or near the lamp.
- Avoid exposing the lamp to extreme temperatures (below 0°C/32°F or above 40°C/104°F) as it may damage the internal components.
- Do not submerge the light in water or allow moisture to enter the internal components. This may result in electrical damage or malfunction.
- Do not leave the lamp connected to a power source for extended periods after it is fully charged. Overcharging may shorten the battery lifespan.
- Only use the provided Type-C charging cable or approved accessories to charge the light. Using unauthorized accessories may result in damage or malfunction.
- Turn off the device while charging.
- Charge the battery every 6 months to maintain its condition.

INDELING VAN HET APPARAAT:

1. Aan/uit-knop voor muggenwerend middel
2. Aan/uit-knop voor lantaarn
3. Muggenwerend middel
4. Type-C ingang
5. Ophanghaak

SPECIFICATIES

Verlichtingsmodi: 3
Batterijcapaciteit: 3000 mAh

Lumen hoge helderheid

Driebladig licht: 210 Lm
Tweebladig licht: 150 Lm
Eénbladig licht: 75 Lm
Werkijd licht
Hoge helderheid
Driebladig licht: 4 uur
Tweebladig licht: 6 uur
Eénbladig licht: 12 uur
Lage helderheid
Driebladig licht: 35 uur
Tweebladig licht: 48 uur
Eénbladig licht: 67 uur

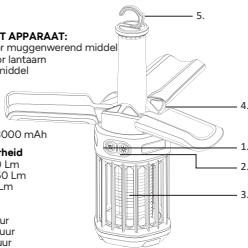
Muggenwerend

Ultraviolette LED: 4x 0,1 W
UV-golflengte: 360-400 nm
Werkijd: 20 uur
Netspanning: 900 V
Opladtid: 3 uur
Ingang: 5 V/2 A
Waterdichtheid: IPX4

Lees de volgende instructies zorgvuldig door en volg ze op om ervoor te zorgen dat het product veilig en naar volle tevredenheid functioneert.

Belangrijk:

Gebruik alleen meegeleverde accessoires of gecertificeerde en geteste accessoires om dit apparaat op te laden.
Het gebruik van accessoires van derden kan de veiligheid van het product beïnvloeden.
Laad het product volledig op voordat u het voor het eerst gebruikt.



Opladen

Het volledig opladen met de meegeleverde Type-C-kabel duurt ongeveer 3 uur.

Sluit de luchtpomp/lamp aan op de Type-C-oplaadkabel om het opladen te starten.

Wanneer het LED-lampje rood brandt, wordt het apparaat opgeladen. Het LED-lampje wordt groen zodra de lamp volledig is opgeladen.

GEBRUIKSAANWIJZING

Lamp

Druk op de lantaarnknop om in de volgende volgorde van modus te wisselen: Driebladig licht → Tweebladig licht → Eénbladig licht → Uit. Houd de lantaarnknop ingedrukt om het licht te dimmen.

Muggenwerend

Druk op de muggenwerende knop om deze in of uit te schakelen. Houd de knop ingedrukt om de ultraviolette LED te dimmen.

Oververhittingsbeveiliging:

Het apparaat is uitgerust met een oververhittingsbeveiliging. Wanneer de temperatuur de ingestelde limiet bereikt, stopt het apparaat automatisch met werken en begint een rood controlelampje te knipperen. Laat het apparaat afkoelen voordat u het opnieuw in gebruik neemt.

WAARSCHUWINGEN:

- Probeer de lamp niet te demonteren of te wijzigen. Dit kan leiden tot elektrische schokken of brandgevaar. Neem voor onderhoud of reparaties contact op met een gekwalificeerde technicus.
- Kijk niet rechtstreeks in de LED-lichtbron, aangezien dit ongemak of tijdelijk gezichtsverlies kan veroorzaken.
- Houd de lamp en de onderdelen ervan buiten het bereik van kinderen om mogelijke gevaren te voorkomen. Laat kinderen niet met of in de buurt van de lamp spelen.
- Stel de lamp niet bloot aan extreme temperaturen (onder 0 °C/32 °F of boven 40 °C/104 °F), aangezien dit de interne onderdelen kan beschadigen.
- Dompel de lamp niet onder in water en laat geen vocht in de interne onderdelen komen. Dit kan leiden tot elektrische schade of storingen.
- Laat de lamp niet langdurig aangesloten op een stroombron nadat deze volledig is opgeladen. Overladen kan de levensduur van de batterij verkorten.
- Gebruik alleen de meegeleverde Type-C-oplaadkabel of goedgekeurde accessoires om de lamp op te laden. Het gebruik van niet-goedgekeurde accessoires kan leiden tot schade of storingen.
- Schakel het apparaat uit tijdens het opladen.
- Laad de batterij om de zes maanden op om de conditie te behouden.

GERÄTEAUFBAU:

1. Ein-/Aus-Taste für Mückenschutz
2. Ein-/Aus-Taste für Laterne
3. Mückenschutz
4. Typ-C-Anschluss
5. Aufhänger

SPEZIFIKATIONEN

Leuchtmodi: 3
 Akkukapazität: 3000 mAh

Lumen hohe Helligkeit

Drei-Blütenblatt-Licht: 210 Lm
 Zwei-Blütenblatt-Licht: 150 Lm
 Ein-Blütenblatt-Licht: 75 Lm
 Betriebsdauer Licht
 Hohe Helligkeit
 Drei-Blütenblatt-Licht: 4 Stunden
 Zwei-Blütenblatt-Licht: 6 Stunden
 Ein-Blütenblatt-Licht: 12 Stunden
 Geringe Helligkeit
 Drei-Blütenblatt-Licht: 35 Stunden
 Zwei-Blütenblatt-Licht: 48 Stunden
 Ein-Blütenblatt-Licht: 67 Stunden

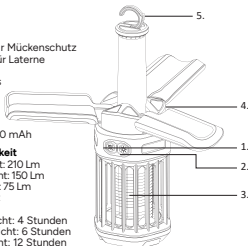
Mückenschutz

Ultraviolett-LED: 4x 0,1 W
 UV-Wellenlänge: 360–400 nm
 Betriebsdauer: 20 Stunden
 Netzspannung: 900 V
 Ladezeit: 3 Stunden
 Eingang: 5 V/2 A
 Wasserdichtigkeit: IPX4

Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch und befolgen Sie sie, um sicherzustellen, dass das Produkt Ihnen sicher und zu Ihrer vollsten Zufriedenheit dient.

Wichtig:

Verwenden Sie zum Aufladen dieses Geräts ausschließlich mitgeliefertes Zubehör oder zertifiziertes und geprüftes Zubehör. Die Verwendung von Zubehör von Drittanbietern kann die Sicherheit des Geräts beeinträchtigen.



Bitte laden Sie das Produkt vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

Aufladen

Das vollständige Aufladen mit dem mitgelieferten Typ-C-Kabel dauert etwa 3 Stunden. Schließen Sie die Luftpumpe/das Licht an das Typ-C-Ladekabel an, um den Ladevorgang zu starten. Wenn die LED-Anzeige rot leuchtet, wird das Gerät aufgeladen. Die LED-Anzeige leuchtet grün, sobald das Licht vollständig aufgeladen ist.

VERWENDUNG

Licht

Drücken Sie die Laternen-Taste, um die Modi in der folgenden Reihenfolge zu wechseln: Drei-Blütenblatt-Licht → Zwei-Blütenblatt-Licht → Ein-Blütenblatt-Licht → Aus. Halten Sie die Laternen-Taste gedrückt, um das Licht zu dimmen.

Mückenschutz

Drücken Sie die Mückenschutz-Taste, um den Mückenschutz ein- oder auszuschalten. Halten Sie die Taste gedrückt, um die UV-LED zu dimmen.

Überhitzungsschutz:

Das Gerät ist mit einem Überhitzungsschutz ausgestattet. Wenn die Temperatur den voreingestellten Grenzwert erreicht, schaltet sich das Gerät automatisch ab, und eine rote Kontrollleuchte beginnt zu blinken. Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie den normalen Betrieb wieder aufnehmen.

WARNUNGEN:

- Versuchen Sie nicht, die Leuchte zu zerlegen oder zu modifizieren. Dies kann zu einem Stromschlag oder einer Brandgefahr führen. Wenden Sie sich für Wartungs- oder Reparaturarbeiten an einen qualifizierten Techniker.
- Schauen Sie nicht direkt in die LED-Lichtquelle, da dies zu Unwohlsein oder vorübergehender Sehbeeinträchtigung führen kann.
- Bewahren Sie die Lampe und ihre Komponenten außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um mögliche Gefahren zu vermeiden. Lassen Sie Kinder nicht mit der Lampe oder in ihrer Nähe spielen.
- Setzen Sie die Lampe keinen extremen Temperaturen (unter 0 °C/32 °F oder über 40 °C/104 °F) aus, da dies die internen Komponenten

beschädigen kann.

- Tauchen Sie die Lampe nicht in Wasser und lassen Sie keine Feuchtigkeit in die internen Komponenten eindringen. Dies kann zu elektrischen Schäden oder Fehlfunktionen führen.
- Lassen Sie die Lampe nach dem vollständigen Aufladen nicht über einen längeren Zeitraum an die Stromquelle angeschlossen. Überladen kann die Lebensdauer des Akkus verkürzen.
- Verwenden Sie zum Aufladen der Lampe ausschließlich das mitgelieferte Typ-C-Ladekabel oder zugelassenes Zubehör. Die Verwendung von nicht zugelassenem Zubehör kann zu Schäden oder Fehlfunktionen führen.
- Schalten Sie das Gerät während des Ladevorgangs aus.
- Laden Sie den Akku alle 6 Monate auf, um seinen Zustand zu erhalten.

FRANÇAIS

DISPOSITION DE L'APPAREIL :

1. Bouton marche/arrêt du répulsif anti-moustiques
2. Bouton marche/arrêt de la lanterne
3. Répulsif anti-moustiques
4. Entrée Type-C
5. Crochet

SPÉCIFICATIONS

Modes d'éclairage : 3

Capacité de la batterie : 3000 mAh

Luminosité élevée

Éclairage à trois pétales : 210 Lm

Éclairage à deux pétales : 150 Lm

Éclairage à une pétale : 75 Lm

Autonomie de l'éclairage

Luminosité élevée

Éclairage à trois pétales : 4 heures

Éclairage à deux pétales : 6 heures

Éclairage à une pétale : 12 heures

Luminosité faible

Éclairage à trois pétales : 35 heures

Éclairage à deux pétales : 48 heures

Éclairage à une pétale : 67 heures

Répulsif anti-moustiques

LED ultraviolette : 4 x 0,1 W

Longueur d'onde UV : 360-400 nm

Autonomie : 20 heures

Tension secteur : 900 V

Temps de charge : 3 heures

Entrée : 5 V/2 A

Niveau d'étanchéité : IPX4

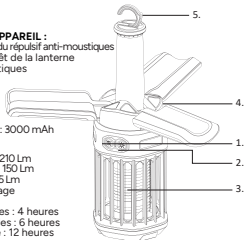
Veuillez lire attentivement les instructions suivantes et les respecter afin de garantir une utilisation sûre et satisfaisante du produit.

Important :

Utilisez uniquement les accessoires fournis ou des accessoires certifiés et testés pour recharger cet appareil.

L'utilisation d'accessoires tiers peut compromettre la sécurité du produit.

Veuillez recharger complètement le produit avant la première utilisation.



Recharge

Une recharge complète à l'aide du câble Type-C fourni prend environ 3 heures. Connectez la pompe à air/lampe au câble de charge Type-C pour commencer la charge.

Lorsque le voyant LED devient rouge, l'appareil est en cours de charge. Le voyant LED devient vert une fois que la lampe est complètement chargée.

MODE D'EMPLOI

Lampe

Appuyez sur le bouton Lantern pour changer de mode dans l'ordre suivant : Lumière à trois pétales → Lumière à deux pétales → Lumière à une pétale → Éteint. Maintenez le bouton Lantern enfoncé pour atténuer la lumière.

Anti-moustiques

Appuyez sur le bouton anti-moustiques pour l'activer ou le désactiver. Maintenez le bouton enfoncé pour atténuer la LED ultraviolette.

Protection contre la surchauffe:

L'appareil est équipé d'une protection contre la surchauffe. Lorsque la température atteint la limite préétablie, l'appareil s'arrête automatiquement et un voyant rouge se met à clignoter. Laissez l'appareil refroidir avant de reprendre une utilisation normale.

AVERTISSEMENTS :

- Veuillez ne pas tenter de démonter ou de modifier la lampe. Cela pourrait entraîner un risque d'électrocution ou d'incendie. Pour l'entretien ou les réparations, veuillez contacter un technicien qualifié.
- Veuillez ne pas regarder directement la source lumineuse LED, car cela pourrait causer une gêne ou une déficience visuelle temporaire.
- Veuillez garder la lampe et ses composants hors de portée des enfants afin d'éviter tout danger potentiel. Ne laissez pas les enfants jouer avec la lampe ou à proximité de celle-ci.
- Évitez d'exposer la lampe à des températures extrêmes (inférieures à 0 °C/32 °F ou supérieures à 40 °C/104 °F), car cela pourrait endommager les composants internes.
- Ne plongez pas la lampe dans l'eau et ne laissez pas l'humidité pénétrer dans les composants internes. Cela pourrait entraîner des dommages électriques ou un dysfonctionnement.
- Ne laissez pas la lampe branchée à une source d'alimentation pendant de longues périodes après qu'elle ait été complètement chargée. Une surcharge peut réduire la durée de vie de la batterie.
- Utilisez uniquement le câble de chargement de type C fourni ou des accessoires approuvés pour charger la lampe. L'utilisation d'accessoires non autorisés peut entraîner des dommages ou un dysfonctionnement.
- Éteignez l'appareil pendant le chargement.
- Chargez la batterie tous les 6 mois pour maintenir son état.

ESPAÑOL

DISEÑO DEL DISPOSITIVO:

1. Botón de encendido/apagado del repelente de mosquitos
2. Botón de encendido/apagado de la linterna
3. Repelente de mosquitos
4. Entrada tipo C
5. Colgador

ESPECIFICACIONES

Modos de luz: 3
Capacidad de la batería: 3000 mAh

Alto brillo en lúmenes

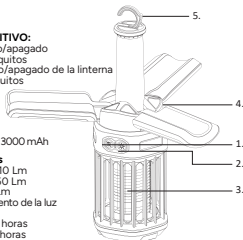
Luz de tres pétalos: 210 Lm
Luz de dos pétalos: 150 Lm
Luz de un pétalo: 75 Lm
Tiempo de funcionamiento de la luz
Alto brillo
Luz de tres pétalos: 4 horas
Luz de dos pétalos: 6 horas
Luz de un pétalo: 12 horas
Bajo brillo
Luz de tres pétalos: 35 horas
Luz de dos pétalos: 48 horas
Luz de un pétalo: 67 horas

Repelente de mosquitos

LED ultravioleta: 4x 0,1 W
Longitud de onda UV: 360-400 nm
Tiempo de funcionamiento: 20 horas
Tensión de red: 900 V
Tiempo de carga: 3 horas
Entrada: 5 V/2 A
Nivel de impermeabilidad: IPX4
Lea atentamente las siguientes instrucciones y sigalas para garantizar que el producto le proporcione un servicio seguro y satisfactorio.

Importante:

Utilice únicamente los accesorios incluidos o accesorios certificados y probados para cargar este dispositivo. El uso de accesorios de terceros puede afectar a la seguridad del artículo. Cargue completamente el producto antes de utilizarlo por primera vez.



Carga

Una carga completa con el cable tipo C incluido tarda aproximadamente 3 horas.

Conecte la bomba de aire/luz al cable de carga tipo C para comenzar la carga. Cuando el indicador LED se ilumine en rojo, el dispositivo se está cargando. El indicador LED se iluminará en verde una vez que la luz esté completamente cargada.

CÓMO UTILIZAR

Luz

Pulse el botón Lantern para cambiar de modo en el siguiente orden:
Luz de tres pétalos → Luz de dos pétalos → Luz de un pétalo → Apagado. Mantenga pulsado el botón Lantern para atenuar la luz.

Repelente de mosquitos

Pulse el botón repelente de mosquitos para encenderlo o apagarlo. Mantenga pulsado el botón para atenuar el LED ultravioleta.

Protección contra el sobrecalentamiento:

El dispositivo está equipado con una función de protección contra el sobrecalentamiento. Cuando la temperatura alcanza el límite preestablecido, el dispositivo se detiene automáticamente y una luz indicadora roja comienza a parpadear. Deje que el dispositivo se enfríe antes de reanudar su funcionamiento normal.

ADVERTENCIAS:

- No intente desmontar ni modificar la luz. Si lo hace, podría provocar una descarga eléctrica o un incendio. Para el mantenimiento o las reparaciones, póngase en contacto con un técnico cualificado.
- No mire directamente a la fuente de luz LED, ya que podría causar molestias o problemas temporales de visión.
- Mantenga la lámpara y sus componentes fuera del alcance de los niños para evitar cualquier peligro potencial. No permita que los niños jueguen con la lámpara o cerca de ella.
- Evite exponer la lámpara a temperaturas extremas (por debajo de 0 °C/32 °F o por encima de 40 °C/104 °F), ya que podría dañar los componentes internos.
- No sumerja la luz en agua ni permita que la humedad entre en los componentes internos. Esto podría provocar daños eléctricos o un mal funcionamiento.
- No deje la lámpara conectada a una fuente de alimentación durante períodos prolongados después de que esté completamente cargada. La sobrecarga puede acortar la vida útil de la batería.
- Utilice únicamente el cable de carga tipo C suministrado o accesorios homologados para cargar la lámpara. El uso de accesorios no autorizados puede provocar daños o un mal funcionamiento.
- Apague el dispositivo mientras se carga.
- Cargue la batería cada 6 meses para mantener su estado.

ITALIANO

DISPOSIZIONE DEL DISPOSITIVO:

1. Pulsante di accensione /spegnimento repellente per zanzare
2. Pulsante di accensione/spegnimento lanterna
3. Repellente per zanzare
4. Tipo C in
5. Gancio

SPECIFICHE

Modalità di illuminazione: 3
Capacità della batteria: 3000 mAh

Lumen ad alta luminosità

Luce a tre petali: 210 Lm
Luce a due petali: 150 Lm
Luce a un petalo: 75 Lm
Tempo di funzionamento della luce

Alta luminosità

Luce a tre petali: 4 ore
Luce a due petali: 6 ore
Luce a un petalo: 12 ore
Bassa luminosità
Luce a tre petali: 35 ore
Luce a due petali: 48 ore
Luce a un petalo: 67 ore

Repellente per zanzare

LED ultravioletto: 4x 0,1 W
Lunghezza d'onda UV: 360-400 nm
Autonomia: 20 ore
Tensione di rete: 900 V
Tempo di ricarica: 3 ore
Ingresso: 5 V/2 A

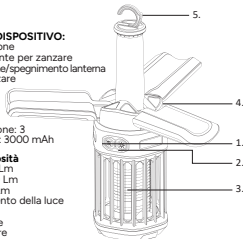
Livello di impermeabilità: IPX4

Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni e di seguirle per garantire che il prodotto funzioni in modo sicuro e con vostra piena soddisfazione.

Importante:

Utilizzare solo accessori inclusi o accessori certificati e testati per caricare questo dispositivo. L'uso di accessori di terze parti può influire sulla sicurezza del prodotto. Si prega di caricare completamente il prodotto prima del primo utilizzo.

Ricarica



Una ricarica completa utilizzando il cavo Type-C incluso richiede circa 3 ore.

Collegare la pompa ad aria/luce al cavo di ricarica Type-C per avviare la ricarica.

Quando l'indicatore LED diventa rosso, il dispositivo è in carica.

L'indicatore LED diventa verde una volta che la luce è completamente carica.

MODALITÀ D'USO

Luce

Premere il pulsante Lanterna per cambiare modalità nel seguente ordine:
Luce a tre petali → Luce a due petali → Luce a un petalo → Spento.
Tenere premuto il pulsante Lanterna per attenuare la luce.

Repellente per zanzare

Premere il pulsante repellente per zanzare per attivarlo o disattivarlo.
Tenere premuto il pulsante per regolare l'intensità del LED ultravioletto.

Protezione dal surriscaldamento:

Il dispositivo è dotato di una funzione di protezione dal surriscaldamento. Quando la temperatura raggiunge il limite preimpostato, il dispositivo si arresta automaticamente e una spia rossa inizia a lampeggiare. Lasciare raffreddare il dispositivo prima di riprendere il normale funzionamento.

AVVERTENZE:

- Non tentare di smontare o modificare la luce. Ciò potrebbe causare scosse elettriche o incendi. Per l'assistenza o le riparazioni, contattare un tecnico qualificato.
- Non guardare direttamente la sorgente luminosa a LED, poiché potrebbe causare fastidio o disturbi temporanei alla vista.
- Tenere la lampada e i suoi componenti fuori dalla portata dei bambini per evitare potenziali pericoli. Non consentire ai bambini di giocare con la lampada o nelle sue vicinanze.
- Evitare di esporre la lampada a temperature estreme (inferiori a 0 °C/32 °F o superiori a 40 °C/104 °F), poiché ciò potrebbe danneggiare i componenti interni.
- Non immergere la lampada in acqua né consentire all'umidità di penetrare nei componenti interni. Ciò potrebbe causare danni elettrici o malfunzionamenti.
- Non lasciare la lampada collegata a una fonte di alimentazione per periodi prolungati dopo che è stata completamente caricata. Il sovraccarico potrebbe ridurre la durata della batteria.
- Utilizzare solo il cavo di ricarica di tipo C in dotazione o accessori approvati per ricaricare la lampada. L'uso di accessori non autorizzati potrebbe causare danni o malfunzionamenti.
- Spegnerne il dispositivo durante la ricarica.
- Ricaricare la batteria ogni 6 mesi per mantenerne le condizioni.

SVENSKA

ENHETENS LAYOUT:

1. Knapp för att slå på/stänga av myggavvisaren
2. Knapp för att slå på/stänga av lanternan
3. Myggavvisare
4. Typ C-ingång
5. Hängare

SPECIFIKATIONER

Ljuslägen: 3

Batterikapacitet: 3000 mAh

Lumen hög ljusstyrka

Tre-bladigt ljus: 210 Lm

Två-bladigt ljus: 150 Lm

Ett-bladigt ljus: 75 Lm

Arbetslid ljus

Hög ljusstyrka

Tre-bladigt ljus: 4 timmar

Två-bladigt ljus: 6 timmar

Ett-bladigt ljus: 12 timmar

Låg ljusstyrka

Tre-bladigt ljus: 35 timmar

Två-bladigt ljus: 48 timmar

Ett-bladigt ljus: 67 timmar

Myggavvisande

Ultraviolet LED: 4x 0,1 W

UV-våglängd: 360-400 nm

Drifttid: 20 timmar

Nätspänning: 900 V

Laddningstid: 3 timmar

Ingång: 5 V/2 A

Vattentätthetsklass: IPX4

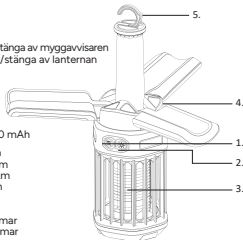
Läs följande instruktioner noggrant och följ dem för att säkerställa att produkten fungerar säkert och till din fulla belåtenhet.

Viktigt:

Använd endast medföljande tillbehör eller certifierade och testade tillbehör för att ladda enheten.

Användning av tillbehör från tredje part kan påverka produktens säkerhet.

Ladda produkten helt innan du använder den för första gången.



Laddning

En full laddning med den medföljande Type-C-kabeln tar cirka 3 timmar. Anslut luftpumpen/lanpan till Type-C-laddningskabeln för att börja ladda. När LED-indikatorn lyser rött laddas enheten. LED-indikatorn lyser grönt när lanpan är fulladdad.

HUR MAN ANVÄNDER

Lampa

Tryck på lanternknappen för att växla mellan lägena i följande ordning: Tre-bladig lampa → Två-bladig lampa → En-bladig lampa → Av. Håll lanternknappen intryckt för att dimma lanpan.

Myggmedel

Tryck på myggmedelsknappen för att slå på eller stänga av. Håll knappen intryckt för att dämpa den ultraviolette LED-lanpan.

Överhettningsskydd:

Enheten är utrustad med ett överhettningsskydd. När temperaturen når den förinställda gränsen stängs enheten av automatiskt och en röd indikatorlampa börjar blinka. Låt enheten svalna innan du återupptar normal användning.

VARNINGAR

- Försök inte demontera eller modifiera lanpan. Det kan leda till elchock eller brandfara. Kontakta en kvalificerad tekniker för service eller reparationer.
- Titta inte direkt in i LED-ljuskällan, eftersom det kan orsaka obehag eller tillfällig synnedsättning.
- Förvara lanpan och dess komponenter utom räckhåll för barn för att förhindra eventuella faror. Låt inte barn leka med eller i närheten av lanpan.
- Undvik att utsätta lanpan för extrema temperaturer (under 0 °C/32 °F eller över 40 °C/104 °F), eftersom det kan skada de inre komponenterna.
- Sänk inte ner lanpan i vatten och låt inte fukt tränga in i de inre komponenterna. Detta kan orsaka elektriska skador eller funktionsfel.
- Lämna inte lanpan ansluten till en strömkälla under längre perioder efter att den är fulladdad. Överladdning kan förkorta batteriets livslängd.
- Använd endast den medföljande laddningskabeln av typ C eller godkända tillbehör för att ladda lanpan. Användning av icke godkända tillbehör kan orsaka skador eller funktionsfel.
- Stäng av enheten under laddning.
- Ladda batteriet var sjätte månad för att bibehålla dess skick.

POLSKI

UKŁAD URZĄDZENIA:

1. Przycisk włączania/wyłączania odstraszacza komarów
2. Przycisk włączania/wyłączania latarki
3. Odstraszacz komarów
4. Złącze typu C
5. Wieszak

SPECYFIKACJA

Tryby świecenia: 3
Pojemność baterii: 3000 mAh

Wysoka jasność w lumenach

Światło trzyplątowe: 210 lm
Światło dwupłatkowe: 150 lm
Światło jednoplatkowe: 75 lm
Czas pracy światła

Wysoka jasność

Światło trzyplątowe: 4 godziny
Światło dwupłatkowe: 6 godzin
Światło jednoplatkowe: 12 godzin

Niska jasność

Światło trzyplatkowe: 35 godzin
Światło dwupłatkowe: 48 godzin
Światło jednoplatkowe: 67 godzin

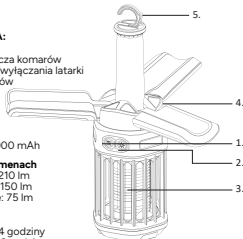
Środek odstraszający komary

Diody LED ultrafioletowe: 4x 0,1 W
Długość fali UV: 360-400 nm
Czas pracy: 20 godzin
Napięcie sieciowe: 900 V
Czas ładowania: 3 godziny
Wejście: 5 V/2 A
Stopień wodoodporności: IPX4

Proszę uważnie przeczytać poniższe instrukcje i postępować zgodnie z nimi, aby zapewnić bezpieczne i w pełni satysfakcjonujące użytkowanie produktu.

Ważne:

Do ładowania tego urządzenia należy używać wyłącznie dołączonych akcesoriów lub certyfikowanych i przetestowanych akcesoriów.



Korzystanie z akcesoriów innych producentów może wpłynąć na bezpieczeństwo produktu.

Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować produkt.

Ładowanie

Pełne naładowanie za pomocą dołączonego kabla typu C trwa około 3 godzin.

Podłącz pompę powietrza/lampę do kabla ładującego typu C, aby rozpocząć ładowanie.

Gdy wskaźnik LED zmieni kolor na czerwony, oznacza to, że urządzenie się ładuje.

Gdy lampa zostanie w pełni naładowana, wskaźnik LED zmieni kolor na zielony.

SPOSÓB UŻYCIA

Lampa

Naciśnij przycisk latarni, aby przełączać tryby w następującej kolejności:

Światło trzyplątowe → Światło dwupłątowe → Światło jednopłątowe
→ Wyłączone. Przytrzymaj przycisk latarni, aby przyćmienie światła.

Środek odstraszający komary

Naciśnij przycisk środka odstraszającego komary, aby włączyć lub wyłączyć. Przytrzymaj przycisk, aby przyćmienie diodę LED ultrafioletową.

Zabezpieczenie przed przegrzaniem:

Urządzenie jest wyposażone w funkcję ochrony przed przegrzaniem. Gdy temperatura osiągnie ustawiony limit, urządzenie automatycznie przestanie działać, a czerwona kontrolka zacznie migać. Pozwól urządzeniu ostygnąć przed ponownym uruchomieniem normalnej pracy.

OSTRZEŻENIA:

- Nie próbuj demontować ani modyfikować lampy. Może to spowodować porażenie prądem lub zagrożenie pożarowe. W celu serwisowania lub naprawy skontaktuj się z wykwalifikowanym technikiem.
- Nie patrz bezpośrednio na źródło światła LED, ponieważ może to spowodować dyskomfort lub tymczasowe upośledzenie wzroku.
- Lampę i jej elementy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci, aby zapobiec potencjalnym zagrożeniom. Nie należy pozwalać dzieciom bawić się lampą ani przebywać w jej pobliżu.
- Należy unikać narażania lampy na działanie ekstremalnych

temperatur (poniżej 0°C/32°F lub powyżej 40°C/104°F), ponieważ może to spowodować uszkodzenie elementów wewnętrznych.

- Nie należy zanurzać lampy w wodzie ani dopuszczać do przedostania się wilgoci do elementów wewnętrznych. Może to spowodować uszkodzenie elektryczne lub nieprawidłowe działanie.

- Nie należy pozostawiać lampy podłączonej do źródła zasilania przez dłuższy czas po całkowitym naładowaniu. Przeładowanie może skrócić żywotność baterii.

- Do ładowania lampy należy używać wyłącznie dostarczonego kabla ładującego typu C lub zatwierdzonych akcesoriów. Używanie nieautoryzowanych akcesoriów może spowodować uszkodzenie lub nieprawidłowe działanie.

- Podczas ładowania należy wyłączyć urządzenie.

- Aby utrzymać baterię w dobrym stanie, należy ją ładować co 6 miesięcy.

EXPLANATION WEEE LOGO:



English

The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment.

Dutch

Het doorgestreepte afvalbak-symbool geeft aan dat het item apart moet worden weggegooid van het huishoudelijk afval. Het item moet worden ingeleverd voor recycling volgens de lokale milieuregels voor afvalverwerking. Door een gemarkeerd item te scheiden van huishoudelijk afval, helpt u het volume van afval dat naar verbrandingsovens of stortplaatsen wordt gestuurd te verminderen en eventuele mogelijke negatieve effecten op de menselijke gezondheid en het milieu te minimaliseren.

German

Das durchgestrichene Mülltonnensymbol zeigt an, dass der Gegenstand getrennt von Hausmüll entsorgt werden sollte. Der Gegenstand sollte gemäß den örtlichen Umweltvorschriften zur Abfallsorgung zum Recycling abgegeben werden. Indem Sie einen gekennzeichneten Gegenstand vom Hausmüll trennen, helfen Sie, das Volumen des Mülls, der in Verbrennungsanlagen oder Deponien landet, zu reduzieren und mögliche negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu minimieren.

French

Le symbole de la poubelle barrée indique que l'objet doit être éliminé séparément des déchets ménagers. L'objet doit être remis au recyclage conformément aux réglementations environnementales locales en matière d'élimination des déchets. En séparant un objet marqué des déchets ménagers, vous contribuez à réduire le volume des déchets envoyés aux incinérateurs ou aux décharges et à minimiser tout impact négatif potentiel sur la santé humaine et l'environnement.

Spanish

El símbolo de la papelera tachada indica que el artículo debe desecharse por separado de los residuos domésticos. El artículo debe entregarse para su reciclaje de acuerdo con las regulaciones ambientales locales para la eliminación de residuos. Al separar un artículo marcado de los residuos domésticos, ayudará a reducir el volumen de residuos enviados a incineradoras o vertederos y minimizar cualquier impacto negativo potencial en la salud humana y el medio ambiente.

Swedish

Den överstrukena soptunnan symbolen indikerar att föremålet ska kastas separat från hushållssopor. Föremålet ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöregler för avfallshantering. Genom att separera ett markerat föremål från hushållssopor hjälper du till att minska mängden avfall som skickas till förbränningsanläggningar eller deponier och minimera eventuella potentiella negativa effekter på människors hälsa och miljön.

Italian

Il simbolo del bidone della spazzatura barrato indica che l'oggetto deve essere smaltito separatamente dai rifiuti domestici. L'oggetto deve essere consegnato per il riciclo in conformità con le normative ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un oggetto contrassegnato dai rifiuti domestici, contribuirai a ridurre il volume di rifiuti inviati agli inceneritori o alle discariche e a minimizzare eventuali potenziali impatti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

Polish

Przekreślony symbol kosza na kołach wskazuje, że przedmiot powinien być usuwany oddzielnie od odpadów domowych. Przedmiot powinien zostać dostarczony do recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska w zakresie utylizacji odpadów. Poprzez oddzielenie oznaczonego przedmiotu od odpadów domowych, pomożesz zmniejszyć ilość odpadów wysyłanych do spalarni lub składowisk i zminimalizować potencjalne negatywne skutki dla zdrowia ludzkiego i środowiska.

EU Declaration of Conformity

ENGLISH

XD Connects B.V. hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/30/EU.
The complete Declaration of Conformity can be found at www.xdconnects.com > search on item number.

DEUTSCH

XD Connects B.V. erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/30/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.xdconnects.com > suchen Sie nach der Artikelnummer.

ESPAÑOL

Por la presente, XD Connects B.V. declara que el presente producto satisface los requisitos esenciales y demás disposiciones relevantes de la Directiva 2014/30/UE.
La Declaración de conformidad completa puede consultarse en www.xdconnects.com > busque por la referencia.

FRANÇAIS

XD Connects B.V. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres clauses pertinentes de la directive 2014/30/UE.
La Déclaration de conformité peut être consultée dans son intégralité sur www.xdconnects.com > rechercher le numéro de l'article.

ITALIANO

XD Connects B.V. dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/30/UE.
La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo www.xdconnects.com > ricerca per numero di articolo.

NEDERLANDS

XD Connects B.V. verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorschriften uit richtlijn 2014/30/EU.
De complete Verklaring van conformiteit is te vinden op www.xdconnects.com > waar u kunt zoeken op het itemnummer.

SVERIGE

XD Connects B.V. förklarar härmed att denna produkt är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/30/EU.
Den fullständiga försäkringen om överensstämmelse finns på www.xdconnects.com > sök efter artikelnummer.

POLSKI

Firma XD Connects B.V. niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami i innymi postanowieniami dyrektywy 2014/30/UE.
Pełną treść deklaracji zgodności można znaleźć w witrynie www.xdconnects.com, wyszukując numer artykułu.